



Bundesamt
für Migration
und Flüchtlinge

Допустите да Вас посаветујемо

Саветодавне
услуге за имигранте

SERBISCH
(KYRILLISCH)



Integration



JUGEND
MIGRATIONS
DIENSTE



MBE

Migrationsberatung
für erwachsene Zuwanderer



Искористите бесплатну,
индивидуалну услугу
саветовања за имигранте:

Миграционо саветовање
одраслих (МБЕ) и Служба за
миграцију младих (ЈМД)

Индивидуално саветовање помаже

На почетку ће вам неке ствари у Немачкој бити стране и неубичајене. Чак и ако већ дуже време живите у Немачкој, можда постоје питања на која тражите одговор.

Индивидуално саветовање и подршка који су Вам на располагању ће Вам помоћи од самог почетка. Нуди конкретну подршку за готово све ситуације у свакодневном животу. На тај начин ћете научити да узмете своје послове у своје руке и сами доносите одлуке.



Саветодавне услуге за младе и одрасле имигранте

Миграционо саветовање за одрасле саветује и подржава одрасле имигранте старије од 27 година.

Службе за миграцију младих саветују и подржавају младе људе са мигрантским пореклом између 12. и 27. године.

У принципу се можете обратити како служби за миграционо саветовање одраслих имигранта, тако и служби за миграцију младих. Након Вашег првог разговора, саветовалишта ће да се договоре о следећим поступцима. Узеће се у обзир Ваша лична ситуација и ситуација чланова Ваше породице.

Боље могућности путем индивидуалног саветовања

Већина запослених у саветовалиштима такође разуме језик Ваше земље порекла. Такође познајете друштвене, културне и верске начине размишљања и понашања са којима сте упознати. Они ће, заједно са Вама, развити план који ће вам дати оријентацију када будете предузимали прве кораке у Немачкој. Фокус саветовања је на Вашим личним вештинама и знању. Сазнаћете које су Вам понуде подршке доступне да бисте се настанили у Немачкој.

Током саветовања можете се обратити по питању свих тема из свакодневног живота, на пример:

- Правна питања о пребивалишту
- Учење немачког језика (на пример, учешћем у интеграционом курсу)
- Школско образовање, стручно образовање (нпр. школска каријера, путеви обуке, признавање професионалних квалификација)
- Пословна активност (нпр. обука за пријаву, тражење посла)
- Привредна ситуација (нпр. приход, кредити, дугови)
- Становање (нпр. тражење стана, плаћање стана)
- Здравље (нпр. здравствено осигурање, лекарска нега)
- Лична здравствена ситуација (нпр. здравствени проблеми)
- Брак, породица и васпитање (нпр. трудноћа)
- Мобилност и саобраћај (нпр. возачка дозвола, јавни саобраћај)
- Рекреација, спорт и разонода (нпр. отворене понуде, чланство у клубовима)
- Свакодневне активности (нпр. куповина, контакт са властима)

Посебне понуде служби за миграције младих за младе са мигрантским пореклом

За младе је прво време у страниј земљи узбудљиво, али и напето. У школи, на обуци и на послу, као и приликом успостављања нових социјалних контаката, морају да савладају посебне изазове. Службе за миграцију младих нуде Вам индивидуално саветовање, интензивну подршку и групне понуде оријентисане на Ваша специфична стања проблема и питања.

Између осталог, наћи ћете понуде по питању следећих тема:

- Школски и образовни систем
- Индивидуално планирање образовања и занимања (у сарадњи са локалним агенцијама за запошљавање)
- Учешће у свим областима друштвеног, културног и политичког живота
- Бављење новим медијима, посебно програмима за учење немачког језика



Онлајн саветовање

Поред личног саветовања, оба програма нуде Вам могућност саветовања online. Онлајн саветовање „mbeon“ и портал за саветовање jmd4you ће да Вам помогну да у кратком року Ваша питања буду разјашњена!

Путем mbeon-а добијате индивидуалну пратњу и подршку у формату ћаскања и цео дан можете да постављате своја питања. Саветовање може да се врши путем апликације mbeon и доступно је на разним језицима. У mbeon-у ћете пронаћи саветнике који говоре Ваш језик и који су ту за Вас.

- www.mbeon.de

За младе мигранте до 27 година постоји могућност online саветовања. Питања могу да се постављају јавно путем функције ћаскања или појединачно. Одговоре ће да дају искусни запослени из Службе за миграцију младих (ЈМД).

- Немачки www.jmd4you.de, као и на
- енглеском www.your-way-in-germany.org
- руском www.putjwgermaniju.org
- турском www.almanyayolu.org
- арапском www.bousaletuk-fi-almanya.org
- албанском www.udherrefyesi-gjermani.org

Увек питајте и чланове породице, пријатеље, колеге са посла, школске другове, некога из Ваше стамбене заједнице или чланове Вашег спортског клуба за конкретне саветодавне услуге.

Информишите се и искористите бесплатне саветодавне услуге!

Где можете добити више информација о саветодавним услугама?

Информације о конкретним саветодавним услугама можете добити од следећих институција у Вашем региону, посебно од

- општинске, градске или окружне управе (Gemeinde-, Stadt- oder Kreisverwaltungen)
- водећих удружења добровољне социјалне заштите добробит радника (Arbeiterwohlfahrt), немачко удружење Caritas (Deutscher Caritasverband), добротворни рад у Немачкој - Евангелистичка агенција за добротворни рад и развој (Diakonie Deutschland-Evangelisches Werk für Diakonie und Entwicklung), немачки Црвени крст (Deutsches Rotes Kreuz), Немачко удружење за једнаку социјалну заштиту (Deutscher Paritätischer Wohlfahrtsverband), Централна канцеларија за социјалну заштиту Јевреја у Немачкој (Zentralwohlfahrtsstelle der Juden in Deutschland))
- савеза прогнаника (Bund der Vertriebenen)
- међународног савеза (Internationaler Bund)
- носиоца социјалног рада за младе (Träger der Jugendsozialarbeit)
- носиоца интеграционих курсева (Träger der Integrationskurse)

Информације можете пронаћи на Интернету на:



➤ [www.bamf.de/DE/Themen/Integration/
ZugewanderteTeilnehmende/BeratungErwachsene/
beratung-erwachsene-node.html](http://www.bamf.de/DE/Themen/Integration/ZugewanderteTeilnehmende/BeratungErwachsene/beratung-erwachsene-node.html)



➤ www.mbeon.de



➤ www.facebook.com/mbeon.chat



➤ www.jugendmigrationsdienste.de

Импресум

Издавач:

Bundesamt für Migration und Flüchtlinge
90461 Nürnberg

Стање:

10/2020

Штампа:

Silber Druck oHG, Lohfelden

Обликовање:

MediaCompany – Agentur für Kommunikatikon GmbH

Прилози за слике:

istock/sturti, istock/lisegagne, istock/SDI Productions,
BAMF/Bildkraftwerk/Thomas Geiger

Могућност наруџбине:

Publikationsstelle des Bundesamtes für Migration und Flüchtlinge
www.bamf.de/publikationen

Ову публикацију можете да преузмете такође као ПДФ документ
доступан на: www.bamf.de/publikationen

Ову публикацију издала је Савезна служба за миграцију и избеглице
као део свог рада са јавношћу. Публикација се даје бесплатно и није
намењена за продају.



Посетите нас на

www.facebook.com/bamf.socialmedia

[@BAMF_Dialog](https://twitter.com/BAMF_Dialog)

www.bamf.de

Other Language 

www.bamf.de/publikationen